

A házassági ügyekben és a szülői felelősségre vonatkozó eljárásokban a joghatóságról, valamint a határozatok elismeréséről és végrehajtásáról, illetve az 1347/2000/EK rendelet hatályon kívül helyezéséről szóló, 2003. november 27-i 2201/2003/EK tanácsi rendelet 68. cikke szerinti bíróságokra és jogorvoslati eljárásokra vonatkozó információk

(2005/C 40/02)

(a tagállamok által a Bizottság felé ezen időpont után bejelentett bíróságok és jogorvoslati eljárások, valamint azok esetleges módosításai később kerülnek közzétételre)

1. lista

Azok a bíróságok, amelyekhez a 21. és 29. cikkben említett kérelmek benyújthatók, a következők:

- Belgiumban: a „tribunal de première instance”/„rechtbank van eerste aanleg”/„erstinstanzliches Gericht”;
- a Cseh Köztársaságban: az „okresní soud” vagy a „soudní exekutor”;
- Németországban:
 - a „Kammergericht” (Berlin) illetékességi területén: a „Familiengericht, Pankow/Weissensee”;
 - a többi „Oberlandesgericht” illetékességi területén: az adott „Oberlandesgericht” székhelyén működő „Familiengericht”;
- Észtországban: a „maakohus” vagy a „linnakohus”;
- Görögországban: a „Πρωτοδικείο”;
- Spanyolországban: a „Juzgado de Primera Instancia”;
- Franciaországban: a „juge aux affaires familiales du tribunal de grande instance”;
- Írországban: a „High Court”;
- Olaszországban: a „Corte d'appello”;
- Cipruson: *az Európai Bizottsághoz nem érkezett információ*;
- Lettországban: a „rajona (pilsētas) tiesa”;
- Litvániában: a „Lietuvos apeliacinis teismas”;
- Luxemburgban: a „Tribunal d'arrondissement” elnöke;
- Magyarországon: *az Európai Bizottsághoz nem érkezett információ*;
- Máltán: a „Prim' Awla tal-Qorti Civili” vagy az „il-Qorti tal Maġistrati ta' Ghawdex fil-gurisdizzjoni super-juri taghha”;
- Hollandiában: a „voorzieningenrechter van de rechtbank”;
- Ausztriában: a „Bezirksgericht”;
- Lengyelországban: a „Sąd okręgowy”;
- Portugáliában: a „Tribunal de comarca” vagy a „Tribunal de Família e Menores”;
- Szlovéniában: az „okrožno sodišče”;
- Szlovákiában:
 - a) a házasság felbontására, a különválásra, illetve a házasság érvénytelenítésére irányuló kérelem esetén a „Krajský súd v Bratislave”;
 - b) szülői felelősségre vonatkozó kérelem esetén a gyermek szokásos tartózkodási helye szerinti „Okresný súd”, illetve az „Okresný súd Bratislava I”, amennyiben a gyermeknek nincs szokásos tartózkodási helye a Szlovák Köztársaságban;

- Finnországban: a „Käräjäoikeus/tingsrätt”;
- Svédországban: a „Svea hovrätt”;
- az Egyesült Királyságban:
 - a) Angliában és Walesben a „High Court of Justice – Principal Registry of the Family Division”,
 - b) Skóciában a „Court of Session, Outer House”,
 - c) Észak-Írországon a „High Court of Justice”.

2. lista

Azok a bíróságok, amelyekhez a 33. cikkben említett jogorvoslati kérelem benyújtható, a következők:

- Belgiumban:
 - a) a végrehajthatósági határozatot kérelmező fél jogorvoslati kérelme esetén a „cour d’appel” vagy a „hof van beroep”,
 - b) azon személy jogorvoslati kérelme esetén, akivel szemben a végrehajtást kérték, a „tribunal de première instance”/„rechtbank van eerste aanleg”/„erstinstanzliches Gericht”;
- a Cseh Köztársaságban: az „okresní soud”;
- Németországban: az „Oberlandesgericht”;
- Észtországban: a „ringkonnakohus”;
- Görögországban: az „Εφετείο”;
- Spanyolországban: az „Audiencia Provincial”;
- Franciaországban: a „Cour d’appel”;
- Írországon: a „High Court”;
- Olaszországban: a „Corte d’appello”;
- Cipruson: az Európai Bizottsághoz nem érkezett információ;
- Lettországon: az „apgabaltiesā”;
- Litvániában: a „Lietuvos apeliacinis teismas”;
- Luxemburgban: a „Cour d’appel”;
- Magyarországon: az Európai Bizottsághoz nem érkezett információ;
- Máltán: a „Qorti tal-Appell”, a „Kodiċi tal-Organizzazzjoni u Proċedura Ċivili” 12. fejezetében meghatározott jogorvoslati eljárásnak megfelelően;
- Hollandiában: a „rechtbank”;
- Ausztriában: a „Bezirksgericht”;
- Lengyelországban: a „Sąd apelacyjny”;
- Portugáliában: a „Tribunal da Relação”;
- Szlovéniában: az „okrožno sodišče”;
- Szlovákiában: az „Okresný súd”;
- Finnországban: a „Hovioikeus/hovrätt”;
- Svédországban: a „Svea hovrätt”;
- az Egyesült Királyságban:
 - a) Angliában és Walesben a „High Court of Justice – Principal Registry of the Family Division”,
 - b) Skóciában a „Court of Session, Outer House”,
 - c) Észak-Írországon a „High Court of Justice”.

3. lista

A 34. cikkben említett, a jogorvoslat tárgyában hozott határozat kizárólag a következő eljárásokkal támadható meg:

- Belgiumban, Görögországban, Spanyolországban, Franciaországban, Olaszországban, Lettországon, Luxemburgban, illetve Hollandiában a semmisségi panasz;
- a Cseh Köztársaságban a „žaloba pro zmatečnost” és a „dovolání”;
- Németországban a „Rechtsbeschwerde”;
- Észtországban a „kasaatsioonkaebus”;
- Írországon a „Supreme Court”-hoz benyújtható, jogkérdésekre korlátozott jogorvoslati kérelem;
- Cipruson: az Európai Bizottsághoz nem érkezett információ;
- Litvániában a „Lietuvos Aukščiausiasis Teismas”-hoz benyújtható semmisségi panasz;
- Magyarországon: az Európai Bizottsághoz nem érkezett információ;
- Ausztriában a „Revisionsrekurs”;
- Lengyelországban a „Sąd Najwyższy”-hez benyújtható semmisségi panasz;
- Portugáliában a „recurso restrito à matéria de direito, para o Supremo Tribunal de Justiça”;
- Szlovéniában a „pritožba na Vrhovno sodišče Republike Slovenije”;
- Szlovákiában a „dovolanie”;
- Finnországban a „Korkein oikeus/högsta domstolen”-hez benyújtható jogorvoslati kérelem;
- Svédországban a „Högsta domstolen”-hez benyújtható jogorvoslati kérelem;
- az Egyesült Királyságban egyetlen további, jogkérdésekre korlátozott jogorvoslati kérelem a következő bírósághoz nyújtható be:
 - a) Angliában és Walesben a „Court of Appeal”,
 - b) Skóciában a „Court of Session, Outer House”,
 - c) Észak-Írországon a „Northern Ireland Court of Appeal”.